

শ্রীমন্তাগবতম্ ।

অ ষ্ট ম ষ্ট ষ্টঃ ।

—*♦*♦*—

প্রথমাধ্যায়ঃ ।

ওঁ নমো ভগবতে বাস্তুদেবায় ॥

শ্রীরাজেৰাচ ॥

স্বায়স্তুবশ্চেহ গুরো বংশোহয়ং বিস্তরাচ্ছুতঃ । যত্র বিশ্বজ্ঞাং সর্গো মনুন্যান् বদ্ব নঃ ॥ ১ ॥

শ্রীগুরুসামী ।

অথাষ্টমে চতুর্বিংশত্যধ্যায়ৈর্মুন বর্ণনঃ । তৎ স্বৈতে ধৰ্মি দেবেজৈ মুর্দিতিশ হরেঃ সহ । প্রতিমন্ত্ররৈশ্বর মন্ত্রাদ্যাঃ ষট্ পৃথক পৃথক । প্রবর্ত্যস্তি সন্ধর্মান্পালযস্ত্বাচ চরস্তি । অতো মন্ত্রস্তোত্রঃ সন্ধর্ম ইতি লক্ষণঃ । তত্ত্ব প্রথমে স্বায়স্তুবঃ স্বারোচিষ্টস্থা । উত্তম স্তোমসশ্চেতি চতুর্মুন নিরূপণঃ ॥ ০ ॥

স্বায়স্তুবাস্তুরেহন্ত দ্রবন্ত গুণ বর্ণনাং । মুদিতঃ পরিপ্রেক্ষ সর্বমন্ত্ররস্তিঃ । স্বায়স্তুবশ্চেতি ত্রিভিঃ । যত্র বিশ্বজ্ঞাং

ক্রমসন্দর্ভঃ ।

শ্রীশ্রীরাধাকৃষ্ণাত্মাঃ নমঃ ॥

শ্রীকৃষ্ণ কৃষ্ণচৈতন্য সমনাতন ক্রপক । গোপাল কৃষ্ণনাথাপ্ত ত্রজজীবকপাহিমাঃ ॥ ০ ॥

অথাষ্টমস্তুবস্য ক্রমসন্দর্ভঃ । স্বামিপাদৈন্য যদ্বাক্তঃ যদ্বাক্তঃ চাক্ষুটং কচিঃ । তত্ত্ব ত্রৈব বিজ্ঞেয়ঃ সন্দর্ভঃ ক্রমসংজ্ঞকঃ । বৈষ্ণবা পরিতোষঃ স্যাদ্যত্ব যত্র তত স্তুতঃ । লেখ্যঃ বৈষ্ণবসিদ্ধাস্তুৎ দাক্ষিণ্যৈনৈব কিঞ্চন ॥ ১ । ২ । ৩ । ৪ ॥

শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্তী' ।

শ্রীগোবর্জনধারিণে নমঃ ॥

গ্রন্থম্য শ্রীগুরুঃ ভূর্গঃ শ্রীকৃষ্ণঃ করুণার্থবং । লোকনাথঃ জগচক্ষুঃ শ্রীশুকং তমুপাশ্রয়ে । গোপরামাজনপ্রাণগ্রেয়সেতি প্রতৃষ্ণবে । তদীয় প্রিয়দীস্যায় মাং মদীয়মহং দদে । মন্ত্রস্তোত্র সন্ধর্ম ইতি লক্ষণগুরীরিতঃ । তসা প্রবর্ত্যকাঃ কিন্তু মন্ত্রাদ্যাঃ ষট্ পৃথক পৃথক । প্রতিমন্ত্ররং তস্মাচ্চতুর্বিংশতি সঞ্চায়কেঃ । অধ্যায়েরষ্টমস্তকে তে বর্ণস্তে যথোচিতঃ । অধ্যায়েনোচ্চমেকেন মন্ত্রস্তোত্রচতুর্ষয়ঃ । ত্রিভির্গজেজ্ঞোপাধ্যানমথোত্তুঃ । পঞ্চমোমহুঃ । ষষ্ঠ্যচাত্রাসুধে শ্রুতশ্চামৃতাধ্যানমষ্টভিঃ । একেন সপ্তমাদীনাং

অষ্টমস্তকে চতুর্বিংশতি অধ্যায়ে মনুপুত্র, সপ্তর্ষি, দেবতা, ইন্দ্র এবং ভগবান্ত হরির অবতার সহ মনু বর্ণন । অপর প্রতিমন্ত্রে ঈ মন্ত্রাদি ছয়টা পৃথক পৃথক সন্ধর্মের প্রবর্তন ও পালন করিয়া থাকেন, অতএব মন্ত্রস্তোত্র সন্ধর্ম সকলের আচরণ করিলে মনুষ্যদিগকে আর নিরয়গামী হইতে হয় ন ।

এই অষ্টমস্তকের প্রথম অধ্যায়ে স্বায়স্তুব, স্বারোচিষ, উত্তম ও তামস এই চারি মনু নিরূপণ ॥ ০ ॥

রাজা পরীক্ষিঃ কহিলেন গুরো ! স্বায়স্তুব মনুর বংশ বিস্তর ক্রপে শ্রুত হইলাম, এই মন্ত্রস্তোত্রেতেই

মন্ত্রে হরেজন্ম কর্মাণি মহীয়সঃ । গৃগন্তি কবয়ো ব্রহ্মাংস্তানি নো বদ শৃণুতাং ॥ ২ ॥
 যদ্যস্মিন্নন্তরে ব্রহ্মন् ভগবান্ বিশ্বাবনঃ । কৃতবান্ কুরুতে কর্তা হৃতীতে নাগতেহদ্য বা ॥ ৩ ॥
 ত্রীৰ্থায়িরুবাচ ॥
 মনবোহিন্ন ব্যতীতাঃ ষট্ কল্পে স্বায়স্তুবাদযঃ । আদ্যস্তে কথিতো যত্র দেবাদীনাংশ সন্তবঃ ॥ ৪ ॥
 আকৃত্যাং দেবহুত্যাংশ দুহিত্রোন্তস্ত বৈ মনোঃ । ধৰ্মজ্ঞানোপদেশার্থং ভগবান্ পুত্রতাং গতঃ ॥
 কৃতং পুরা ভগবতঃ কপিলস্তানুবর্ণিতং । আখ্যাস্যে ভগবান্ যজ্ঞে যচ্কার কুরুত্বহ ॥
 বিরক্তঃ কামভোগে শতরূপাপতিঃ প্রভুঃ । বিস্জ্য রাজ্যং তপসে সভার্য্যে বনমাবিশ্ব ॥ ৫ ॥

ত্রাদুরস্মাসী ।

মরীচ্যাদীনাং মনুকন্যাস্ত পুত্রপোত্রাদি সর্গঃ ॥ ১ ॥

মহীয়সো হরেঃ অত্র কচিদ্বল পাঠান্তরমন্তি তচুপেক্ষিতমশ্চাভিঃ ॥ ২ ॥

যশিন্নতীতে যৎ কৃতবান্ যশিন্নন্তগতে যৎ কর্তা করিযাতি অদ্য বৰ্তমানে যৎ কুরুতে তদ্বদেত্যব্যঃ ॥ ৩ ॥

অশ্বিন্ন কল্পে ষগ্নবেৰো ব্যতীতাঃ ॥ ৪ ॥ তত্ত্ব মনো দুহিত্রোঃ কপিল যজ্ঞমূর্তিভাং পুত্রতাং প্রাপ্তঃ ॥ ৫ ॥

ক্রমসন্দর্ভঃ ।

আকৃতামিতি । কয়োঃ তত্ত্বাহ । দুহিত্রোরিতি ॥ ৬ ॥

শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্তী ।

মনুনামনুকীর্তনঃ । একেন শেষাঃ কর্মাণি নবভি বৰ্মনেহিতং । মৎসাবতার একেনেত্যেবং দ্বিক্ষেত্রমোমতঃ । অথাত প্রথমে স্বায়স্তুবস্তোত্রং প্রকীর্তাতে । মন্ত্রন্তীয় মদ্যাদি ষট্কানাংশ চতুষষঃ । তদেব চতুর্থাদি দ্বিতীয়স্তু স্বায়স্তুব মন্ত্রবৎশ কথা প্রাসঙ্গিক মরীচ্যাদি বৎশা প্রহলাদাচাপাদ্যানামৃতপানপ্রমুদিতো রাজা মর্দমন্দাদি কথাঃ জিজ্ঞাসমানঃ পৃচ্ছতি স্বায়স্তুবস্যোতি ॥ ১ ॥

মহীয়সো হরেঃ ॥ ২ ॥ যদিতি তদ্বদেত্যাহুতেনাৰ্বযঃ । অন্তরে মন্ত্রে অদ্য বৰ্তমানে ॥ ৩ ॥

ত্বেষু মন্দ্যে আদাঃ স্বায়স্তুবঃ ॥ ৪ ॥

দুহিত্রোঃ কয়োৰিতাপেক্ষারামাহ । আকৃতাঃ দেবহুত্যাংশ ॥ ৫ ॥

মনুকন্যা সকলে বিশ্বস্ত্রষ্টা মরীচি প্রভৃতি পুত্র পৌত্রাদি রূপে স্ফুট হইয়াছিলেন । এক্ষণে অন্যান্য মনুর বৎশ বিবরণ বলিতে আজ্ঞা হউক ॥ ১ ॥

হে ব্রহ্মন् ! মেই সকল মন্ত্রে মহত্তর হরির জন্ম ও কর্মেৱ বিবরণ যাহা পঞ্চিতেৱা কীর্তন করিয়া থাকেন, আমৰা শুনিতে ইচ্ছা করি, তৎসমুদায়ও আমাদিগের নিকট বর্ণন কৰুন ॥ ২ ॥

ভগবান্ বিশ্বভাবন অতীত মন্ত্রে যাহা যাহা করিয়াছেন, আগামি মন্ত্রে যাহা যাহা করিবেন এবং বৰ্তমান মন্ত্রে যাহা যাহা করিতেছেন এ সকল ও বলিতে আজ্ঞা হউক ॥ ৩ ॥

ধ্বিষ্঵র শুকদেব কহিলেন রাজন् ! এই কল্পে স্বায়স্তুবাদি ছয় মনু অতীত হইয়াছে, তথাদ্যে স্বায়স্তুব মনু আদ্য । এই মন্ত্রে দেবতা প্রভৃতির উৎপত্তি হয়, তাহার বিবরণ তোমার নিকট বলিয়াছি ॥ ৪ ॥

ভগবান্ বিশ্ব ধৰ্ম ও জ্ঞানোপদেশ নিমিত্ত মনুর আকৃতি ও দেবহুতি নামে দুই দুহিতায় যজ্ঞ ও কপিল

মূর্তিতে জন্ম গ্রহণ করিয়া তাহাদের পুত্রভ প্রাপ্ত হন । হে কৌরব্য ! ভগবান্ কপিলের বৃত্তান্ত অঞ্চে

(তৃতীয়স্তকে) বর্ণন করিয়াছি, ভগবান্ যজ্ঞ যাহা যাহা করেন পশ্চাত্ব বলিব । শতরূপার পতি এই প্রভু

স্বায়স্তুব কামভোগে বিরক্ত হইয়া রাজ্য ভোগ পরিত্যাগ পূর্বৰ্ক সভার্য্যে তপস্থার্থ বন প্রবেশ করেন ॥ ৫ ॥

সুনন্দায়ঃ বর্ধশতঃ পদৈকেন ভুবং স্পৃশন् । তপ্যমানস্তপোঘোরমিদমস্বাহ ভারত ॥ ৬ ॥

শ্রীমনুরূপবাচ ॥

যেন চেতয়তে বিশ্বং বিশ্বং চেতয়তে ন যং । যো জাগর্তি শয়ানেহশ্বিন্নায়ঃ তং বেদ বেদ সঃ ॥ ৭ ॥
আত্মাবাস্ত্বমিদং বিশ্বং যৎ কিঞ্চিজগত্যাঃ জগৎ । তেন ত্যক্তেন ভুঞ্জীথা মাগৃধঃ কস্ত্বিদ্বনং ॥ ৮ ॥

শ্রীপরম্পরামু ।

ঘোরং দুর্চেরং তপঃ তপ্যমানঃ সমাধাবযুক্তমিদং বক্ষ্যমাণং নিদিতোচ্ছুসিত বৎ বিশ্বিত ইব উপদিশন্নিব অহুবদন্নিবচ অষ্টভিঃ
শ্বোকৈরস্বাহ ॥ ৬ ॥

যেন চিদানন্দ বিশ্বং চেতয়তে চেতনী ভবতি বিশ্বস্ত যং ন চেতয়তে চেতনী করোতি স্বতএব চিদ্বপস্ত্বাঃ তত্ত্ব হেতুঃ অশ্বিনঃ
শয়ানে স্বপতি সতি যোজাগর্তি সাক্ষিতয়া বর্ততে অহো চিত্রং নায়ঃ জনস্তং বেদ স তু ইমং বেদ ॥ ৭ ॥

তঙ্গেশ্বরহং দর্শযন্ত লোকস্য হিতমুপদিশতি আনন্দ জ্ঞানেগাবাস্যং সত্ত্বা চেতন্যাভাঃ ব্যাপ্যং বিশ্বং সর্বং জগত্যাঃ লোকে
যৎ কিঞ্চিত জগৎ ভূতজাতং অতঙ্গেনেশ্বরেণ কিঞ্চিত ত্যক্তং দন্তং যদনঃ তেনেব ভুঞ্জীথাঃ তোগান্ত ভুজ্জু । যদা তেন হেতুনা
তাক্তেন জ্ঞানেরাপ্রণেনেব ভুঞ্জীথাঃ । স্বার্থং কস্ত্বিদ্বন কস্ত্বিদ্বন ধনং মাগৃধঃ মাভিকাঙ্গীঃ । যদা কস্ত্বিদ্বনতি কস্ত্বান্যস্য

ক্রমসম্ভর্তঃ ।

ইদং ঘেনেত্যাদিকং তমীহমানমিত্যাদ্যস্তমস্বাহ । যোজাগর্তি প্রপদ্যত ইতি পর্যাবসান ক্রিয়ায়ঃ স্বত্বাং পর্যায়াৎ ॥

যেনেতি য ইত্যর্থঃ স্বপাঃ স্বপোভবশ্চীতি ছান্দস বার্তিকাঃ । নায়মিতি জাগ্রদশায়ঃ তজ্জ্ঞানচায়য়েব বিশ্বম্য জ্ঞানাত ।
স্বষ্টুপ্তদশায়ঃ তস্যা অপি তিরোধানাত । তস্য তু স্বতঃসিদ্ধ সর্ব ব্যাপক জ্ঞানস্তাদ্য ক্ষমেবেতদিতি ভাবঃ ॥ ৬ । ৭ । ৮ ॥

শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্তী ।

অন্বাহ জজ্ঞাপ ॥ ৬ ॥

যেন য ইত্যর্থঃ । চেতয়তে বিশ্বং চেতনীকরোতি বিশ্ব কর্তৃ যং ন চেতয়তে অশ্বিনঃ বিশ্বশ্বিন শয়ানে স্বশ্বিন স্বস্তুপ্তি প্রলয়
গতেপি সতি যোজাগর্তি যশ্চিংশ ষোগনিদ্রাঃ গতেতু নেদং বিশ্বং জাগর্তীতি প্রক্রমাক্ষেপ লদঃ তত্ত্বাদ্যং বিশ্ববর্তী জনস্তং ন
বেদ । সচ হরিরিমং বেদ ॥ ৭ ॥

তঙ্গেশ্বরহং দর্শযন্ত স্বপুজ্রপৌত্রাদিকমুদ্বিশ্য হিতমুপদিশতি আয়োতি জগত্যাঃ ত্রিভুবনে যৎ কিঞ্চিজগৎ স্থানং স্বীয় দেহে-
ক্ষিয়াদিকমপি তৎ সর্বং আনন্দো ভগবতএব আবাস্যং আবাস বিষয়ীভূতং কর্মণি ন্যাত । সম্যগ্যাসাহ'মিতি । তেনেব স্বক্রীড়া-
স্পন্দনেন স্থষ্টুভাদিতি ভাবঃ । অতস্তত্ত্ব তত্ত্ব স্থানে ভগবন্মন্দিরং তদর্চাক সংস্থাপ্য তদনুজ্ঞাঃ সংপ্রার্থৈব স্ববাস গৃহং ততো নিষ্কৃষ্ট
মেব মেবকবুদ্ধ্যা নিষ্পীয়তাঃ নতু তত্ত্ব স্বয়েব সন্দৰ্ভারোপ্য তম্ভন্দিরমনিষ্পায়েত্যাদিকো ধ্বনিঃ । এবং বহুধন সন্দৰ্ভেপি
তেন পরমেশ্বরেণ যত্যক্তং কর্মকারেভ্যো বেতনমিব যদ্যতং ধনং তেনেব ভুঞ্জীথাঃ তোগান্ত ভুজ্জু মা গৃধঃ অধিকমদতং বা
মাভিকাঙ্গীঃ । তৎ মেবায়ঃ তত্ত্বসেবায়ঃ বহুধনং পর্যাপ্তীকৃত্য তচ্ছেষণেব পাত্রমিত্রকলাদীনাঃ স্বস্য চোদরভরণং
কুর্বিতি ভাবঃ । নহু তে পুত্র কলাদয়ো নাত্র ব্যবস্থায়ঃ সংমনেয়েরং স্তুত্র সতজ্জনমাহ স্বিৎ প্রশ্নে অবে কস্য ধনং স্বগৃহে স্থিতমপি

তিনি সুনন্দা নদীর তীরে এক পদে ভূমি স্পর্শ করিয়া অবিশ্রান্ত শত বৎসর দুশ্চর তপস্তা করিতে
করিতে বিশ্বিতের ন্যায় হইয়া নিম্ন লিখিত বাক্য বলিয়াছিলেন ॥ ৬ ॥

মনু কহিলেন স্বতঃ চিৎ স্বরূপ এ প্রযুক্ত যে চিদানন্দ দ্বারা বিশ্ব চেতন্য যুক্ত হয় কিন্তু যাহাকে
এই বিশ্ব চেতন করিতে সমর্থ নহে । অপর এই ব্যক্তি (জীব) শয়ান হইলে যিনি জাগরিত
অর্থাত সাক্ষী স্বরূপে বর্তমান থাকেন, কি আশচর্য এ জন তাঁহাকে জানে না, কিন্তু তিনি ইহাকে
জানেন ॥ ৭ ॥

লোকে যে কিছু ভূত সমূহ দেখিতে পাওয়া যায়, সকলই জ্ঞানের সত্ত্বা ও চেতন্য স্বার্থ ব্যাপ্ত,

যং পশ্যতি ন পশ্যন্তঃ চক্ষুর্যস্ত ন রিষ্যতি । তঃ ভূতনিলয়ঃ দেবং সুপর্ণমুপধাবতঃ ॥ ১
ন যশ্চাদ্যন্তে মধ্যং স্বঃ পরোনান্তরঃ বহিঃ । বিশ্বস্তামুনি যদযস্মাদ্বিশং তদ্বতঃ মহৎ ॥ ১০ ॥
স বিশ্বকায়ঃ পুরুষুত ঈশঃ সত্যঃ স্বয়ং জ্যোতিরজঃ পুরাণঃ ।

শ্রীপুরন্মামী ।

ধনমস্তি যতো ধনাকাঙ্ক্ষা ক্রিয়েতেত্যর্থঃ । তথাচ শ্রতিঃ ঈশাবাসমিতি যথা শ্লোকমেব ॥ ৮ ॥

নহু যদি সর্বং ব্যাপ্তে তহি চক্ষুরাদিভিঃ কিং ন প্রতীয়তে তত্ত্বাহ যং পশ্যন্তঃ জনচক্ষুর্বী ন পশ্যতি চক্ষুরাদ্যবিষয়ত্বাং । নহি প্রমাতারং প্রমাণং বিষয়ীকরোতীতি ভাবঃ । তথাচ শ্রতিঃ । চক্ষুর্যচক্ষুঃ শ্রোতৃস্য শ্রোতৃমিত্যাদি । নহু তহি ঘটনাশে দেবদত্তস্ত তবিষয়ঃ চাক্ষুঃ জ্ঞানমিব ঈশ্বরস্যাপি স্বরূপ তৃতঃ তবিষয়ঃ জ্ঞানং নশেং তত্ত্বাহ যশ্চতু পশ্যতচক্ষুজ্ঞানং নবিষ্যতি ন নশ্যতি তত্ত্বাকারণেৰপ্রয়ায়া বৃত্তেৰে নাশে ন স্বতঃ সিদ্ধশ জ্ঞানস্য নহি সবিত্তপ্রকাশঃ প্রকাশ্য নাশে নশ্যতীতি ভাবঃ । ভূতানি নিলয়ো যশ্চ তঃ সর্বান্তর্যামিণং তথাপি সুপর্ণং শোভন পতনং অসঙ্গং উপধাবত ভজধৰং ॥ ৯ ॥

তৎ স্বরূপস্ত নিত্যতামুপগাদয়মাহ ন যষ্টেতি । অমুনি আদ্যস্তাদীনি বিশ্বস্য যশ্চাদ্বস্তি বিশং যজ্ঞপং অতএবাব্যভিচারিত্বাং তৎ খতঃ সত্যঃ মহৎ পরিপূর্ণং ব্রহ্ম ॥ ১০ ॥

নহু বিশ্বকেতুজ্ঞপং তহি তস্য কুতো জন্মাদ্যভাবঃ স্ব প্রকাশত্বং বা কথং বা জগজ্ঞাদি কর্তৃত্বেন বিকারিণঃ সত্যত্বং পরিপূর্ণত্বং

ক্রমসন্দর্ভঃ ।

চক্ষুঃ স্বরূপতৃত্ব জ্ঞানশক্তিঃ । স্বাভাবিকী জ্ঞান বল ক্রিয়া চেতি শ্রতেঃ । শেষং স্বগমং ॥ ৯ ॥

তদেবং জ্ঞান শক্তেনির্ত্যত্ব যুক্ত । তৎ হাপনায় স্বরূপস্য নিত্যত্বমাহ ন যষ্টেতি ॥ ১০ ॥

তদেবোপগাদয়তি স ইতি । বিশ্বস্য ব্যাপকঃ কায়ো যশ্চ । বিশ্বে অনন্তাঃ কায়া বা যশ সঃ । অতএব পুরু বহুধা হৃতো-

শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্তী ।

ধনং পরমেশ্বরং বিনা কস্য ন কস্যাপীত্যর্থঃ । যাবত্ত্বিত্বেত জর্তুরং তাবৎ সবং হি দেহিনাং । অধিকং যোভিমন্যেত স স্তেনো দণ্ডমহত্বাতি নারদোভেঃ । যদৈ কস্যচিদন্যস্যাপি ধনং মাগ্ধঃ । তথাচ শ্রতিঃ । ঈশাবাসামিদং সর্বমিতি যথাপ্রোক্তমেব ॥ ৮ ॥

নহু জগদিদং তস্তেবাবাস্তং তহি কথং সকাপি ন দৃশ্যাতে তত্ত্বাহ যমিতি । নহু তহি ঘটনাশে দেবদত্তস্ত তবিষয়ঃ চাক্ষুঃ জ্ঞানমিব দৃশ্যস্ত জগতোনাশে পরমেশ্বরস্যাপি তবিষয়ঃ জ্ঞানং নশেৰ তত্ত্বাহ । চক্ষুঃ স্বরূপতৃত্ব জ্ঞান শক্তি ন নশ্যতি স্বাভাবিকী জ্ঞান বল ক্রিয়াচেতি শ্রতেঃ । নহি সবিত্ত প্রকাশঃ প্রকাশ্যস্ত নাশে নশ্যতীতি ভাবঃ । ভূতনিলয়ঃ সর্বান্তর্যামিনং । দেবং দীব্যং তমসঙ্গং সুপর্ণং জীবাত্মসংখঃ । দ্বাসুপর্ণা স্বজ্ঞাবিতি শ্রতেঃ । উপধাবত সেবধৰং ॥ ৯ ॥

সর্ব ব্যাপকত্বমাহ নযষ্টেতি । অমুনি আদ্যস্তাদীনি বিশ্বস্য যশ্চাদ্বস্তি বিশং যজ্ঞপং অতএবাব্যভিচারিত্বাং তৎ খতঃ সত্যঃ মহৎ পরিপূর্ণং ব্রহ্মেতি তৎ স্বরূপ নিত্যত্বমুক্তং ॥ ১০ ॥

সর্বাত্মমাহ স ইতি । পুরুণি হৃতানি নামানি যশ সঃ । যত্র বিদ্যা বিদো ন বিদামো বিদ্যাবিদ্যাভ্যাং ভিন্নো বিদ্যা অতএব ঈশ্বর যাহা কিছু প্রদান করিয়াছেন তদ্বারাই তোগ সকল তোগ কর, আপনার নিমিত্ত কাহারই বা ধন আছে যে তাহা আকাঙ্ক্ষা করিবে ? ॥ ৮ ॥

অপর তিনি সকলকে দেখিতেছেন কিন্তু কোন লোক অথবা কাহারও চক্ষুঃ তাঁহাকে দেখিতে পায় না, কারণ তিনি চক্ষুরাদির বিষয় নহেন । পরন্তু ঘটাদি নাশে দেবদত্তাদির তবিষয়ক চাক্ষু জ্ঞান বিনাশের ন্যায় দর্শনকারি সেই ঈশ্বরের চাক্ষু জ্ঞান বিনষ্ট হয় না । অর্থাৎ তত্ত্ব আকারে উৎপন্ন হৃতিরই নাশ হইয়া থাকে, স্বতঃ জ্ঞানের বিনাশ হয় না । কাবণ প্রকাশ্য বস্ত্র নাশে সূর্যোর প্রকাশ কখন বিনষ্ট হয় না, অতএব সকল ভূতের অন্তর্যামী অসঙ্গ সেই ঈশ্বরেরই ভজনা করহ ॥ ৯ ॥

যাঁহার আদি অন্ত মধ্য এবং আজ্ঞায় পর ও অন্তর বাহির নাই, কিন্তু যাঁহা হইতে বিশ্বের ঐ সকল আদি অন্ত প্রভৃতি হয় এবং এই বিশ্ব যাঁহার স্বরূপ, তিনি সত্য এবং পরিপূর্ণ ব্রহ্ম ॥ ১০ ॥

সেই ঈশ অজ, সত্য, স্বপ্রকাশ এবং নির্বিকার, তাঁহার শরীর এই বিশ্ব, তাঁহার নাম বহুতর,

धत्तेहश्च जन्माद्यजयात्मक्या तां बिद्ययोदयं निरौह आस्ते ॥ ११ ॥

तपाग्रा ऋषयः कर्माणीहस्ते कर्महेतवे । द्वैहमानोहि पुरुषः प्रयोनीहां प्रपद्यते ॥ १२ ॥

इहते भगवानौशो नहि तत्र विसज्जते । आत्माभेन पूर्णार्थो नावसीदस्ति येहनु तं ॥ १३ ॥

श्रीमरसामी ।

वा अतआह स द्वैशः अजः सत्यः स्वप्रकाशः पूर्वाः निर्विकारः विश्वं कारो यस्तु पुरुषि हृतानि नामानि यस्तु तथा विद्येहि पि यतः अस्तु विश्वं तन्मादि स्वशक्त्या मायाः धत्ते तां नित्यं सिद्धया विद्याया उदसा हिहा निक्रिय एवास्ते ॥ ११ ॥

यद्यस्त्रादेवमीथरः कर्म कृत्वा संत्यज्य नैक्षर्येणास्ते अथ तस्मादेतो ऋषयोहिप्यग्रे आदौ कर्माणि कुर्वन्ति किमर्थं अकर्म हेतवे मोक्षार्थं कर्महस्तवे इति पाठे कर्मनाशाय हि यस्मां ॥ १२ ॥

नन्दीहमानः कर्मतिरविश्वितः कोशकार इव बद्येतैव तत्राह द्वित इति । अतस्मन् वर्तमाना ये ते नावसीदस्ति न विसज्जते ॥ १३ ॥

त्रैमसन्दर्भः ।

वेदेगीतः । तत्र हेतुः । द्वैशाहित्याशक्तिः । यतः सत्यः सर्वं सत्ता हेतु स्वरूपः यतः स्वयं ज्योतिः । स्वप्रकाशः अत चाजः । पूर्वापि नवद्वादिकारात्मरशृण्याच । तदेवं परम पूर्णोपि अस्तु प्रगङ्गत्यापि अजया मायाखायाआत्मीन शक्त्या जन्मादि विद्यते करोति । तां याः मायाः विद्याया उदस्तु तथाः सकार्यायामनासज्योवास्ते अतएव निरौह एवास्त इत्यर्थः । तदेतद्वित्त्य स्वत्वा यस्य लीलामात्रमेवेति तावः ॥ ११ ॥

सैषाच लीला शिक्षया उक्तं स्वृथपर्यवसानैवेत्याह । अगोति । यस्मादेवमर्सी कर्म कृत्वाप्यनसज्य नैक्षर्येनास्ते । अगात्मादेतो ऋषयोपाग्रे प्रथमावस्तुत्वे कर्माणि कुर्वन्ति । तेष्वनामत्ता अपि भवत्तीतार्थः । किमर्थं अकर्महेतवे तद्विनिरौहत्वे प्राप्तेष्व तत्त्वं कथं पूर्वसेव निरौह न स्याः । तत्राह । हि यस्मादीहमान एव पुरुषः प्रायोनाहस्तेन सति अनीहां प्रपद्यते ज्ञानं ग्राप्तोति । न तु हठादनीहमान एवेतार्थः तद्वत्तं आकृक्षेष्वनेर्देगः कर्मकारणमूच्याते योगाकृच्छ्र । तद्वेष्व समः कारणमूच्याते । कर्मेत्तिर्याणि संयमा य आस्ते यनसा अवन् । इत्तिर्याणि विमृच्छा यिथाचारः स उच्यते इति ॥ १२ ॥

विद्ययोदस्तु निरौह आस्त इति यद्वत्तं तदेव ऋषयोहिसंसरस्ति । तदेव विशदयति । द्वित इति । स्वरूप स्वथ स्फुर्तिकृप विद्याया पूर्णतेन भगवतः कार्यास्त्रे क्रियमाणेप्यनासक्तिः ऋषीणामपि तदमूलत्योत्तार्थः ॥ १३ ॥

त्रैविश्वनामचक्रव द्वी ।

मयोहि यः स कथं विषयी भवतीति गोपाल तापनी श्रुतेर्विदा । शदेन स्वरूपत्तुता चिछक्तिरत्तिवीयतेत्वैव स्वतगया पट्टमहियोव अजां द्वृत्तगां निरस्तेतार्थः । तद्वत्तं मायां बुद्या चिछक्ता कैवल्योस्ति आत्मानीति ॥ ११ ॥

एवं तस्य योगपदेनैवेहमानस्तु मनीहत्तं धर्त्तुमशक्तुवस्त्वा मूलयः काल भेदेनापि तद्वस्त्रिन् संपादयित्वं यतस्तु इत्याह अथ अतएव अकर्म हेतवे नैक्षर्यार्थं हस्तवे इति पाठे कर्म हननार्थः ॥ १२ ॥

नन्दीहमानः कर्मतिरविश्वितः कोशकार बद्येतैरित्यत आह द्वित इति अतस्मन् वर्तमाना ये तेनावसीदस्तीति तद्विनिपदिष्टा ॥ १३ ॥

तिनि आत्ममया द्वारा विश्वेर जन्मादि विधान करेन अथच नित्यं सिद्धं विद्या हेतु ई माया त्याग करिया निक्रियै आचेन ॥ ११ ॥

एই रूपे द्वितीय कर्म करिया परे परित्याप पूर्वक निकर्मा थाकाते ऋषिगण अकर्मार्थ अर्थां गुक्ति निमित्त अग्रे कर्म करेन । फलतःये पुरुष चेष्टा करेन तिनि प्रायै निश्चेष्टता प्राप्त हन् ॥ १२ ॥

चेष्टाकारी पुरुष कर्म सकल द्वारा अवश्वित हइया कोशकार कीटेर न्याय बद्ध हय एमत आशक्षा करिते पारा याय ना, ये हेतु भगवान् द्वितीय चेष्टा करिया थाकेन अथच ताहाते आसक्त हयेन ना, ये सकल व्यक्ति ताहार अनुबन्धि करेन ताहाराओ आत्माभ द्वारा चरितार्थ हइवेन, कथन आसक्त हइवेन ना ॥ १३ ॥

তমীহমানং নিরহং কৃতং বুধং নিরাশিষং পূর্ণমনন্ত্যচোদিতং ।

নৃন् শিক্ষযন্তং নিজবহু' সংস্থিতং প্রভুং প্রপদেয়খিল ধর্মভাবনং ॥ ১৪ ॥

শ্রীশুক উবাচ ॥

ইতি মাত্রোপনিষদং ব্যাহরন্তং সমাহিতং । দৃষ্টুঁ স্তুরা যাতুধানা জঞ্জু মভ্যদ্বন্দ্ব ক্ষুধা ॥ ১৫ ॥

তাংস্তথাবসিতান্ব বীক্ষ্য যজৎঃ সর্বগতো হরিঃ । যামৈঃ পরিবৃতো দেবৈ হস্তাহ্শাসৎ ত্রিপিষ্ঠপঃ ॥ ১৬

শ্রীপদ্মনাভী ।

তদেবং লোকাহুগ্রহায় বিশ্বস্ত্যাদি যঃ করোতি শ্রীরামকৃষ্ণদ্বাবতারেশ বেদোক্তমপ্যাচরতি তং শরণং ব্রজামীত্যাহ । নিজ-
বহু' নরাবতারাহুক্তে মার্গঃ তত্ত্ব সম্যক্ত স্থিতং অত দ্বিহমানং কর্মাচরস্তং তথাপি জীব বৈলক্ষণ্যমাহ নিরহস্তং নিরাশিষং অন্য
চোদিতমিতিচ নিরহস্তারতে হেতুঃ বুধং নিরাশীস্তে হেতুঃ পূর্ণঃ অননা নিযুক্তস্তে হেতুঃ প্রভুং । তথাপি কর্মাহুষ্ঠানে হেতুঃ
নৃন् স্বাচারেণ শিক্ষযন্তং । তৎ কিমর্থং তত্ত্বাহ অথিল ধর্মান্ব ভাবয়তি প্রবর্ত্যবৃত্তীতি তথা তৎ ॥ ১৪ ॥

সমাহিতমপি সন্তং মত্রোপনিষদং ব্যাহরন্তং দৃষ্টুঁ স্তুপ্তোচ্ছ সিতবদ্বিবশমিব মহা অস্তুরা যাতুধানাশ ক্ষুধানিনিষ্ঠেন জঞ্জু অন্তুং
অভ্যদ্বন্দ্ব ॥ ১৫ ॥ যামৈঃ স্বপুর্বেঃ ত্রিপিষ্ঠপঃ স্বর্গমপালয়ঃ স্বয়মিন্দ্রোহভুদ্বিত্যর্থঃ ॥ ১৬ ॥

ক্রমসম্পর্ক ।

এতানি নিজেক্তান্যানুদ্য ফলিতমাহ তমীহমানমিতি । তত্ত্ব সবিশ্বকায় ইত্যাদি অয়স্তাহুবাদঃ স্পষ্টএব । কিঞ্চ বুধমিতি
যেন চেতয়ত ইত্যাশ্র যং ন পশ্যতীতাস্যচ । প্রভুমিত্যাআবাস্যমিত্যস্য । পূর্ণমিতি ন যসোতাস্য জ্ঞেয়ঃ । অর্থচায়ং । তৎ
প্রপদ্যে তত্ত্ব হেতুবৎ । দ্বিহমানং । জগৎ স্তুষ্ট্যাদিকং কুর্বস্তমপি নিরহং কৃতং । তদাশক্তি শূন্যং বতো বুধং । স্বানন্দামুভব-
শীলং । যতঃ পূর্ণঃ নিরাশিষং । তথি' কথং পারবশোন তৎ করোতি নেত্যাহ অনন্যেতি । তথি' কিমর্থং করোতি তত্ত্বাহ
নৃনিতি । নহু নর শিক্ষণমপি বহিরাবেশএব তত্ত্বাহ । নিজা ভক্তাস্তেষাঃ বহু'নি সম্যক্ত স্থিতং । তদমুক্ত্যায়েব সর্বং কুর্বস্ত
মিত্যর্থঃ । অতএব সর্ব ধর্মমূলস্য তেষাঃ ধর্মস্য ভাবনেনাথিল ধর্মভাবনমপীতি তমেব প্রপদ্যে ॥ ১৪ । ১৫ । ১৬ । ১৭ ॥

শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্তী ।

নৃন্ স্বমেবমস্মানুপদিশসি স্বয়ং তাবৎ সাম্প্রতং কিং করোষীতি তত্ত্বাহ তমিতি । অহস্ত প্রভুং নাম বিশেষানুক্তে নায়াপি
প্রভুং যেন চেতয়তে বিশ্বমিতি প্রক্রমোক্তেচেতন্যং প্রভুং ভগবত্তং তৎ প্রপদ্যে । কীদৃশং তৎ প্রমিদ্ধং পরমেশ্বরমায়ানিষ্ঠেব
দ্বিহমানং কাময়মানং যথান্যে ভক্তাস্তমীহস্তে তথা সাবপি স্বমীহস্তে আস্তারামস্তাদিতি ভাবঃ । নিরহস্তং সর্বেশ্বর ইত্যাহস্তার
শৃণ্গং । অনন্য চোদিতং প্রেনেবাদিষ্টং যন্তিবহু' প্রপাপ্তি সাধনং সংস্থিতং চিরকাল বাবধানাং বিলুপ্তং তৎ নৃন্ শিক্ষযন্তং
স্বাচারণাদিনেতি শেষঃ । অথিলমনুনাং ধর্মং ভক্তিদ্বেগং ভাবযত্যাবিভাবয়তি প্রবর্ত্যতি বা তৎ ॥ ১৪ ॥

সমাহিতং সমদিষ্টমপি সন্তং মত্রোপনিষদং ব্যাহরন্তং দৃষ্টুঁ স্তুপ্তোচ্ছ সিতবদ্বিবশমিব মহানাঃ ক্ষুধা জঞ্জু মন্তু মভ্যদ্বন্দ্ব ॥ ১৫ ॥

যামৈর্যামসংজ্ঞকৈঃ ॥ ১৬ ॥

অতএব যিনি রাম কৃষ্ণাদি নামা অবতারানুক্রম নিজ বহু' সম্যক্ত রূপ অবস্থিত হইয়া বেদোক্ত
কর্মাচরণ করেন অথচ স্বয়ং পূর্ণ, নিরাশী, নিরহস্ত এবং আপনি প্রভু, এ কারণ অন্য কর্তৃক নিযুক্ত হন
না, অপর যিনি অথিল ধর্ম প্রবর্ত্ত করিবেন বলিয়া আপনার আচার দ্বারা মানবগণকে শিক্ষা প্রদান
করেন, আমি সেই ঈশ্বরের শরণ গ্রহণ করি ॥ ১৪ ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন! শতরূপাপতি স্বায়স্ত্ব সমাধিষ্ঠ হইয়া উল্লিখিত মত্রোপনিষদ্
উচ্চারণ করিতেছিলেন, অস্ত্র ও রাক্ষসগণ তাহাকে অবলোকিত করিয়া অবশের ঘ্যায় বোধ করত ক্ষুধা
হেতু ভক্ষণ করিবার নিমিত্ত ধাৰমান হইল ॥ ১৫ ॥

সেই যজৎ স্বয়ং সর্ববিগত হরি, ঈশ্বর অস্ত্র ও রাক্ষসের ঈশ্বর ব্যবসা দেখিবাগাত্র আপনার
পুত্র যাম নামক দেবগণে পরিবৃত হইয়া তাহাদিগকে বধ করিলেন এবং স্বয়ং ইন্দ্র হইয়া স্বর্গ পালন
করিতে লাগিলেন ॥ ১৬ ॥

স্বারোচিষো দ্বিতীয়স্ত মনুরঘেঃ স্বতোহ্বৰৎ । দ্রাঘৎ স্বেগে রোচিস্থং প্রমুখাস্তস্ত চাত্তজাঃ ॥
 তত্ত্বেন্দ্রোরোচনস্ত্বাসীদেবাশ্চ তুষিতাদযঃ । উজ্জ্বলস্ত্বাদযঃ সপ্ত খাময়ো ব্রহ্মবাদিনঃ ।
 খামেস্ত বেদশিরস স্ত্বিতা নাম পত্র্যভূৎ । তস্মাং যজ্ঞে ততো দেবো বিভুরিত্যপি বিশ্রুতঃ ॥ ১৭ ॥
 অষ্টাশীতি সহস্রাণি মুনয়ো যে ধৃতব্রতাঃ । অন্বশিক্ষন্ব ব্রতং তস্ত কৌমার ব্রহ্মচারিণঃ ।
 তৃতীয় উত্তমোনাম প্রিয়ব্রত স্বতো মনুঃ । পবনঃ স্মঞ্জয়ো যজ্ঞহোত্রাদ্যা স্তৎস্ততা নৃপ ॥
 বসিষ্ঠতনয়াঃ সপ্ত খামযঃ প্রমদাদযঃ । সত্যা বেদশ্রুতা ভদ্রা দেবা ইন্দ্রস্ত সত্যজিৎ ॥
 ধৰ্মস্ত স্বনৃতায়াস্ত ভগবান্পুরুষোভ্রমঃ । সত্যসেন ইতি খ্যাতো জাতঃ সত্যব্রৈতঃ সহ ॥ ১৮ ॥
 সোহনৃতব্রত দুঃশীলানসতো ষক্ষরাক্ষসান । ভূতক্রহো ভূতগণাংশ্চাবধীৎ সত্যজিৎসখঃ ॥ ১৯ ॥
 চতুর্থ উত্তমো ভাতা মনুন্মাচ তামসঃ । বৃথু খ্যাতিন্রঃ কেতুরিত্যাদ্যা দশ তৎস্ততাঃ ॥ ২০ ॥

শ্রীধরস্বামী ।

তত্প্রতিমন্ত্বস্তরং মন্দাদযঃ ষড়ন্যোহ্নন্যে ভবন্তি । তথাহি স্বতো দ্বাদশে বক্ষ্যাতি । মন্ত্বস্তরং মনুর্দেবা মনুপুত্রাঃ স্বরেশ্বরঃ ।
 ঋষয়োহঃশাবতারাশ্চ হরেঃ যদিদ্বিমুচ্যতে ইতি । তত্ত্বাদ্যে স্বায়স্তুবো মনুঃ প্রিয়ব্রতোভানপাদৌ মনুপুত্রৌ যামাদয়ো দেবো মরীচি
 প্রমুখাঃ সপ্ত খামযঃ যজ্ঞে হরেবতারাঃ ইন্দ্রস্ত সংবেতি তন্মন্ত্বস্তরং পঞ্চবিদ্যমেব তচ চতুর্থস্তকোপক্রমে নিক্রমিতঃ । দ্বিতীয়াদি
 ত্রিষ্মু মন্ত্বস্তরেষু মন্দাদি ষট্কমাহ স্বারোচিষো দ্বিতীয়স্ত্বিতি যাবদ্গজেন্দ্রমোক্ষ প্রশং ॥ ১৭ ॥

বিভোরসাধারণচরিতমাহ অষ্টাশীতি সহস্রাণিতি ॥ ১৮ ॥ সত্যজিতঃ ইন্দ্রস্ত সখা সন্ত ॥ ১৯ ॥ উত্তমস্তৃত্তীয়োঃ মনুস্তস্য ভাতা ॥ ২০ ॥

ক্রমসংক্রতঃ ।

বসিষ্ঠেতি দন্ত্যমধ্যোযঃ বসিষ্ঠ খৃষি প্রজাপতি গৃহীতয়াহয়েতি শ্রাতেঃ ॥ ১৮ । ১৯ । ২০ । ২১ । ২২ । ২৩ । ২৪ । ২৫ ॥

শ্রীবিশ্বনাগচক্রবর্তী ।

মন্ত্বস্তরং হি মন্দাদি ষট্ক্যুক্তং ভবতি । যদিদ্বিমুচ্যতে । মন্ত্বস্তরং মনুর্দেবা মনুপুত্রাঃ স্বরেশ্বরঃ ।
 ঋষয়োহঃশাবতারাশ্চ হরেঃ যদিদ্বিমুচ্যতে । তত্ত্বাদ্যে স্বায়স্তুবমন্ত্বস্তরে । স্বায়স্তুবমনুঃ ।
 প্রিয়ব্রতোভানপাদৌ মনুপুত্রৌ যামাদয়ো দেবোঃ মরীচি
 প্রমুখাঃ সপ্তর্ষযঃ । যজ্ঞেহরেবতারাঃ যজ্ঞ এবেন্দ্রচেতি ষট্কঃ চতুর্থস্তকোপক্রমে নিক্রমিতঃ । দ্বিতীয়াদিযু ত্রিষ্মু মন্দাদি ষট্ক-
 ম্যাহ স্বারোচিষ ইতি দ্বাদশতিঃ ॥ ১৭ । ১৮ । ১৯ । ২০ । ২১ ॥

হে রাজন् ! দ্বিতীয় মনুর নাম স্বারোচিষ, তিনি অগ্নির পুত্র । স্বেগে এবং রোচিস্থং প্রভৃতি ঈ
 মনুর সন্তান । ঈ মন্ত্বস্তরে রোচন নামা ইন্দ্র এবং তুষিতাদি দেবতা, আর উজ্জ্বলস্ত্বাদি সপ্ত ব্রহ্মবাদী
 খৃষি হয়েন । অপর ঈ মন্ত্বস্তরে বেদশিরা খৃষির তুষিতা নামে যে পত্নী ছিলেন, তাহার গর্ত্তে ঈ খৃষি
 হইতে বিভু নামে বিখ্যাত দেব উৎপন্ন হয়েন ॥ ১৭ ॥

ঈ বিভুর অসাধারণ চরিত্র বলি শ্রবণ কর, তিনি কৌমার ব্রহ্মচারী হওয়াতে অষ্টাশীতি সহস্র ধৃত-
 ব্রত মুনি তাহার নিকট ব্রত শিক্ষা করেন । তৃতীয় মনুর নাম উত্তম, তিনি প্রিয়ব্রতের সন্তান, তাহার
 তনয় পবন স্মঞ্জয় এবং যজ্ঞহোত্রাদি । এই মন্ত্বস্তরে বসিষ্ঠপুত্র প্রমদাদি সপ্তর্ষি হয়েন, আর সত্য,
 বেদশ্রুত, ভদ্র প্রভৃতি দেবতা এবং সত্যজিৎ ইন্দ্র । এই মন্ত্বস্তরে ধর্মের স্বনৃতা নামী ভার্যার গর্ত্তে
 ভগবান্পুরুষোভ্রম সত্যব্রতগণ সহ উৎপন্ন হইয়া সত্যসেন নামে খ্যাত হয়েন ॥ ১৮ ॥

সেই সত্যসেন সত্যজিৎ নামা ইন্দ্রের সখা হইয়া অনৃত দ্রতৌ দুঃশীল অসৎ যক্ষ ও রাক্ষসদিগকে
 এবং ভূতদ্রোহি ভূতসকলকে বিনষ্ট করেন ॥ ১৯ ॥

চতুর্থ মনুর নাম তামস, তিনি তৃতীয় মনু উত্তমের ভাতা । তাহার পুত্র পৃথু, খ্যাতি, নর, কেতু
 প্রভৃতি দশ ॥ ২০ ॥

সত্যক। হরয়ো বীরা দৈবাস্ত্রিশিখ ঈশ্বরঃ । জ্যোতির্ধামাদয়ঃ সপ্ত ঋষস্তামসেহস্তরে ॥ ২১ ॥

দেবা বৈশ্বতযো নাম বিশ্বতে স্তনয়া নৃপ । নষ্টাঃ কালেন যৈবেদা বিশ্বতাঃ স্বেন তেজসা ॥ ২২ ॥

তত্ত্বাপি জজ্ঞে ভগবান্ হরিণ্যাঃ হরিমেধসঃ । হরিরিত্যাহতোযেন গজেন্দ্রো মোচিতো গ্রাহাঃ ॥ ২৩

শ্রীরাজোবাচ ॥

বাদরায়ণ এততে শ্রোতুমিছামহে বয়ঃ । হরিষ্ঠা গজপতিঃ গ্রাহগ্রন্থমমুচৎ ॥ ২৪ ॥

তৎ কথাস্তু মহৎ পুণ্যং ধন্যং স্বস্ত্যয়নং শুভং । যত্র যত্রোভূমঃশ্লোকো ভগবান্ গীয়তে হরিঃ ॥

শ্রীসূত উবাচ ॥

পরীক্ষিতৈবং সতু বাদরায়ণিঃ প্রায়োপবিষ্টেন কথাস্তু চোদিতঃ ।

উবাচ বিথ্রাঃ প্রতিনন্দ্য পার্থিবং মুদা মুনীনাঃ সদসি স্য শৃণুতাঃ ॥ ২৫ ॥

শ্রীদ্বন্দ্বামী ।

ত্রিশিখ ঈশ্বর ঈন্দ্রঃ ॥ ২১ ॥

অন্যানপি বিশিষ্ট পরাক্রমান্ দেবানাহ দেবা বৈশ্বতয় ইতি ॥ ২২ ॥

হরিরিত্যাহতঃ ব্যাহতঃ গ্রাহাঃ গ্রাহাঃ ॥ ২৩ ॥

অমুচৎ মোচয়ামাস ॥ ২৪ ॥

শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্তী ।

দেবা বৈশ্বতয় ইত্যত্র মন্ত্রে দ্বিবিধা দেবা অভবন্নিতি দর্শিতঃ ॥ ২২ ॥

আহতো ব্যাহতঃ ॥ ২৩ । ২৪ ॥

তৎ কথা সা কথা ॥ ২৫ ॥

এই মন্ত্রে সত্যক হরি এবং বীর নামে দেবগণ তথা ত্রিশিখ ঈন্দ্র আর জ্যোতির্ধামাদি সপ্ত ঋষি হয়েন ॥ ২১ ॥

হে রাজন् ! তামস মন্ত্রে উল্লিখিত সত্যকাদি ব্যতীত বিশিষ্ট পরাক্রম শালী বৈশ্বতিগণ ও দেবতা হইয়াছিলেন, তাঁহারা বিশ্বতির পুত্র । হে মহারাজ ! কাল বশতঃ যখন বেদ সকল বিনষ্ট হইতেছিল তখন ঐ সকল দেবতা স্ব স্ব তেজে সকলকে ধারণ করিয়াছিলেন ॥ ২২ ॥

এই মন্ত্রে ভগবান্ বিষ্ণু হরিমেধসের ওরসে হরিগীর গর্ত্তে জন্ম গ্রহণ করিয়া সেই হরি নামে বিখ্যাত হন् যিনি গ্রাহের মুখ হইতে গজেন্দ্রকে মুক্ত করিয়াছিলেন ॥ ২৩ ॥

নৃপবর পরীক্ষিঃ জিজ্ঞাসা করিলেন হে বাদরায়ণ ! গ্রাহ গ্রন্থ গজেন্দ্রকে ভগবান্ হরি যে রূপে মুক্ত করিয়াছিলেন আপনার সকাশাঃ তাহা বিস্তার পূর্বক শ্রবণ করিতে অভিলাষ করি ॥ ২৪ ॥

হে ব্রহ্মন् ! যাহাতে উত্তমঃশ্লোক ভগবান্ হরি গীত হন্ত সে কথা অতিশয় পবিত্র, ধন্য, শুভ এবং মঙ্গলাকর ।

সূত কহিলেন হে বিথ্রগণ ! রাজা পরীক্ষিঃ প্রায়োপবিষ্ট হইয়া ঐ প্রকারে ব্যাসনন্দন শুকদেবকে ভগবৎ কথা কথনে নিয়োগ করিলে সেই ঋষিবর শ্রবণকারি মুনিদিগের সভায় নরপতির বাক্যে আনন্দ প্রকাশ করিয়া লিতে বআরস্ত করিলেন ॥ ২৫ ॥

॥ * ॥ ইতি শ্রীভাগবতে মহাপুরাণে পারমহংস্যাং সংহিতায়ং বৈয়াসিক্যাং অষ্টমস্কন্দে মন্ত্রানুবর্ণনং
প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ * ॥ ১ ॥ * ॥

শ্রীশুক উবাচ ॥

আসীন্দ্রিয়বরো রাজংস্ত্রিকুট ইতি বিশ্রুতঃ । ক্ষীরোদেনাৰুতঃ শ্রীমান্যোজনাযুতমুচ্ছিতঃ ॥ ১ ॥
তাবতা বিস্তৃতঃ পর্যাক্র ত্রিভিঃ শৃঙ্গেঃ পয়োনিধিঃ । দিশশ্চ রোচয়নাস্তে রৌপ্যায়ম হিরণ্যযৈঃ ॥ ২ ॥
অন্যেশ্চ ককুভঃ সর্বা রত্নধাতু বিচিত্রিতেঃ নানা । দ্রুম লতা গুল্মে নির্ধোষে নির্বারান্তসাং ॥ ৩ ॥

শ্রীমন্তাগবতম ।

শ্রবণেছায়াং হেতুঃ তৎ কথাসু তাসু সা কথৈব বা সুমহৎ পুণ্যং পুণ্যায় বিশেষণং ধন্যমিত্যাদি ॥ ২৫ ॥

॥ * ॥ ইতি অষ্টমে প্রথমঃ ॥ * ॥

তুর্যো সম্মতে প্রোক্তং গজেন্দ্রস্য বিমোক্ষণং । দ্বিতীয়াদি ত্রিভিস্তত্ত্ব বিস্তরেণোপবর্ণ্যতে । দ্বিতীয়েতু গজেন্দ্রস্য গঢ়ীভিঃ
ক্রীড়তো জলে । দৈবাদ্গ্রাহ গৃহীতস্য হরিস্থুতিকুণ্ডীর্যতে ॥ ০ ॥

আসীং অস্তি ॥ ১ ॥

তাবতা যোজনাযুতেন পর্যাক্র পরিতঃ ত্রিকুট সমাধ্যা বীজমাহ ত্রিভিঃ শৃঙ্গমুচ্ছিঃ ॥ ২ ॥

অন্যেশ্চ শৃঙ্গে নির্বারান্তসাং নির্ধোষেশ্চ ককুভঃ সর্বা রোচয়নাস্ত ইতি পূর্বেণায়ঃ । কথংভূতেঃ শৃঙ্গেঃ রজে ধৰ্মাত্মিক
বিচিত্রিতেঃ নানাবিধানাং দ্রুমলতানাং গুল্মা যেবু তৈঃ ॥ ৩ ॥

ক্রমসম্ভর্তঃ ।

॥ * ॥ ইতি শ্রীমন্তাগবতে অষ্টমস্কন্দে শ্রীজীবগোস্মামি কৃত ক্রমসম্ভর্ত্য প্রথমোহধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ * ॥

শ্রীবিশ্বনাথচক্রবর্তী ।

॥ * ॥ ইতি সারার্থদর্শিত্বাং হর্ষিণ্যাং ভক্তচেতসাং । অষ্টমে প্রথমোহধ্যায়ঃ সন্ধতঃ সঙ্গতঃ সতাং ॥ * ॥

ত্রিকুট তত্ত্বস্তোদ্যান সরোবর্ণ বিশ্রুতেঃ । দ্বিতীয়েত্ত্ব গজেন্দ্রেণ গ্রাহার্তেন হরিঃ স্মৃতঃ ॥ ০ ॥

আসীং অস্তি ॥ ১ ॥

পর্যাক্র পরিতঃ তাবতা যোজনাযুতেনেব । ত্রিকুট সমাধ্যায়া বীজমাহ ত্রিভিঃ মুখ্যেঃ শৃঙ্গেদির্শঃ উচ্ছ্বস্ত গতা এব । অন্যেশ্চ
শৃঙ্গেঃ ককুভঃ সর্বা অষ্টাবেব পর্যাক্র দিশোরোচয়নাস্ত ইতি পূর্বেণবায়ঃ । নির্ধোষে দীর্ঘাঃ রোচনা তাসু প্রতিধ্বনি সমর্পণে-
নেতি জ্ঞেয় ॥ ২ ॥

পয়স উর্ধ্বিভিঃ সমস্তাদবনিজ্যমানা অজ্যুয়ে মূলপ্রাপ্তা যশ্চ সঃ । হরিঃস্ত অষ্টদিক্ষ স্থিতে মুক্তাশুভি মুক্ত্যবর্ত্তনীং ভূমিঃ
ছুর্বাদল শ্যামলাং করোতি ॥ ৩ ॥

॥ * ॥ ইতি অষ্টমে প্রথমাধ্যায় ॥ * ॥

চতুর্থ মন্ত্রে গজেন্দ্রের বিমোক্ষণ । দ্বিতীয়াদি তিন অধ্যায়ে ঐ গজেন্দ্রমোক্ষণ বর্ণিত হইতেছে ।
তথাদ্যে দ্বিতীয়াধ্যায়ে গজীসকল সহিত জীড়াকারি গজেন্দ্রের দৈবাত্ম গ্রাহ কর্তৃক গৃহীত হইয়া হরি
স্মরণ ॥ ০ ॥

শুকদেব কহিলেন হে রাজন ! ত্রিকুট নামে একটী প্রসিদ্ধ পর্বত আছে । সেই গিরিবর অতি-
শয় শ্রীমান্য, চতুর্দিকে ক্ষীরোদ সাগরে বেষ্টিত, অযুত যোজন উচ্ছিত ॥ ১ ॥

এবং চতুর্দিকে তাবৎ সহস্র যোজন বিস্তীর্ণ । সেই পর্বত লোহ রৌপ্য ও হিরণ্য তিনটী প্রধান
শৃঙ্গ দ্বারা সাগর ও দিক্ক সকলকে শোভিত করিয়া আছে, এই নিমিত্তই তাহার নাম ত্রিকুট হইয়াছে ॥ ২ ॥

অপর ত্রিকুট পর্বতের অন্যান্য শৃঙ্গ নামা রঞ্জ ও ধাতু দ্বারা চিত্রিত, সেই সকল শিথর ও বিবিধ
বৃক্ষ লতা গুল্ম তথা নির্বার জলপাত়বনি দ্বারা সকল দিগের শোভা হইতেছে ॥ ৩ ॥